

## Înceierea - Rezumarea

### Engleză

We opened this paper by noting...

Se folosește pentru a începe un rezumat al lucrării

### Rusă

Мы начали доклад с того, что...

The foregoing discussion has attempted to...

Se folosește pentru a descrie scopul urmărit de-a lungul lucrării

Последующее обсуждение было попыткой...

The hypotheses were tested with data covering...

Se folosește pentru a descrie datele folosite și modul cum acestea te-au ajutat să îți construiești argumentele

Гипотезы были проверены на практике путем...

To sum up...

Se folosește ca o exprimare generală menită să descrie ceea ce ai urmărit în lucrare

Подводя итог...

In summary, ...

Se folosește ca o introducere generală pentru a descrie ceea ce ai urmărit să demonstrezi în lucrare

Подводя итог...

## Înceierea - Concluzionarea

### Engleză

We feel that our study enhances academic understanding of the factors...

Se folosește pentru a rezuma și a expune rezultatul principal al tezei

### Rusă

Мы полагаем, что наше исследование поможет понять факторы...

All in all...

Pentru a evalua lucrarea în general

В целом...

By and large...

Pentru a evalua lucrarea în general

В общем...

...leads us to the conclusion that...

Se folosește pentru a exprima concluzia finală susținută cu argumente solide

... позволяет нам сделать вывод, что...

The arguments given above prove that...

Se folosește pentru a exprima concluzia finală susținută cu argumente solide

Аргументы, приведенные выше доказывают, что...

We can see then, that...

Se folosește pentru a exprima concluzia finală după ce am argumentat

Таким образом мы видим, что...

All of this points to the fact that...

**Все это указывает на то, что...**

Se folosește pentru a exprima concluzia finală după ce am argumentat

Understanding...can help reveal...

**Понимание того, что... может помочь обнаружить...**

Se folosește pentru a demonstra anumite lucruri în vederea susținerii concluziei

On balance...

**В балансе...**

Se folosește pentru a emite o evaluare imparțială asupra propriilor constatări

A number of restrictions of our study and areas for future research should be mentioned...

**К сожалению, нам не удалось..., поскольку... . В дальнейшем мы планируем...**

Se folosește pentru a admite în concluzie potențialii factori limitatori legați de lucrare

Thus, our thesis is that there are a number of factors that...

**Таким образом, существует ряд факторов, которые...**

Se folosește pentru a da o concluzie finală

Clearly, some of propositions that we have offered are not entirely unique...

**Несомненно некоторые из выдвинутых нами предложений не являются абсолютно уникальными**

Se folosește pentru a admite ideile împrumutate

However, we submit that the contribution of our paper rests on three areas...

**Однако мы полагаем, данная работа может иметь практическое значение для трех областей**

Se folosește pentru a accentua concluzia principală a lucrării

Our study serves as a window to an understanding of the process...

**Наше исследование служит ключем к пониманию процесса...**

Se folosește pentru a explica ceea ce-și propune lucrarea să demonstreze